

EUROPA-PARLAMENTET

2004



2009

Mødedokument

ENDELIG
A6-0171/2007

10.5.2007

*

BETÆNKNING

om forslag til Rådets forordning om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (KOM(2006)0822 – C6-0045/2007 – 2006/0269 (CNS))

Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter

Ordfører: Niels Busk

Tegnforklaring

- * Høringsprocedure
flertal af de afgivne stemmer
- **I Samarbejdsprocedure (førstebehandling)
flertal af de afgivne stemmer
- **II Samarbejdsprocedure (andenbehandling)
*flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning
flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre
den fælles holdning*
- *** Samstemmende udtalelse
*flertal blandt Parlamentets medlemmer undtagen i de tilfælde, der
omhandles i EF-traktatens artikel 105, 107, 161 og 300 og i EU-
traktatens artikel 7*
- ***I Fælles beslutningsprocedure (førstebehandling)
flertal af de afgivne stemmer
- ***II Fælles beslutningsprocedure (andenbehandling)
*flertal af de afgivne stemmer for at godkende den fælles holdning
flertal blandt Parlamentets medlemmer for at forkaste eller ændre
den fælles holdning*
- ***III Fælles beslutningsprocedure (tredjebehandling)
flertal af de afgivne stemmer for at godkende det fælles udkast

(Den angivne procedure er baseret på det af Kommissionen foreslåede retsgrundlag)

Ændringsforslag til en lovgivningsmæssig tekst

I Parlamentets ændringsforslag markeres de tekstdele, der ønskes ændret, med fede typer og kursiv. Kursivering uden fede typer er en oplysning til de tekniske tjenestegrene om elementer i den lovgivningsmæssige tekst, der foreslås rettet med henblik på den endelige tekst (f.eks. materielle fejl eller manglende tekst i en sprogversion). De foreslåede rettelser skal godkendes af de berørte tekniske tjenestegrene.

INDHOLD

	Side
FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING 5	
BEGRUNDELSE.....	32
PROCEDURE.....	35

FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING

om forslag til Rådets forordning om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (KOM (2006)0822 – C6-0045/2007 –2006/0269 (CNS))

(Høringsprocedure)

Europa-Parlamentet,

- der henviser til Kommissionens forslag til Rådet (KOM(2006)0822)¹,
 - der henviser til EF-traktatens artikel 36 og 37, der danner grundlag for Rådets høring af Parlamentet (C6-0045/2007),
 - der henviser til forretningsordenens artikel 51,
 - der henviser til betænkning fra Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter (A6-0171/2007),
1. godkender Kommissionens forslag som ændret;
 2. opfordrer Kommissionen til at ændre sit forslag i overensstemmelse hermed, jf. EF-traktatens artikel 250, stk. 2;
 3. opfordrer Rådet til at underrette Parlamentet, hvis det ikke agter at følge den tekst, Parlamentet har godkendt;
 4. anmoder Rådet om fornyet høring, hvis det agter at ændre Kommissionens forslag i væsentlig grad;
 5. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen.

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Ændringsforslag 1
Betragtning 6

(6) Forenklingen bør ikke resultere i, at der stilles spørgsmålstegn ved de politiske afgørelser, der gennem årene er truffet inden for rammerne af FLP. I forbindelse med denne forordning bør der derfor

(6) Forenklingen bør ikke resultere i, at der stilles spørgsmålstegn ved de politiske afgørelser, der gennem årene er truffet inden for rammerne af FLP. I forbindelse med denne forordning bør der derfor

¹ Endnu ikke offentliggjort i EUT.

hovedsageligt være tale om en teknisk forenkling. Den bør derfor ikke ophæve eller ændre bestående instrumenter, medmindre de *er blevet forældede, overflødige eller* på grund af deres karakter ikke bør behandles på rådsniveau, og den bør heller ikke indføre nye instrumenter eller foranstaltninger.

udelukkende være tale om en teknisk forenkling. Den bør derfor ikke ophæve eller ændre bestående instrumenter, medmindre de på grund af deres *rent tekniske* karakter ikke bør behandles på rådsniveau, og den bør heller ikke indføre nye instrumenter eller foranstaltninger.

Ændringsforslag 2 Betragtning 7

(7) På den baggrund bør denne forordning ikke indlemme *de dele af* de fælles markedsordninger, som er taget op til revision. *Dette gælder visse dele af frugt- og grøntsags-, banan- og vinsektoren. Reglerne i forordning (EØF) nr. 404/93, (EF) nr. 2200/96, (EF) nr. 2201/96 og (EF) nr. 1493/99 bør derfor kun* indarbejdes i nærværende forordning *i det omfang, de ikke er genstand for* reformer.

(7) På den baggrund bør denne forordning ikke indlemme de fælles markedsordninger, som er taget op til revision, *og som først bør* indarbejdes i nærværende forordning, *når de igangværende reformer er afsluttet.*

Ændringsforslag 3 Betragtning 9

(9) De fælles markedsordninger for korn, ris, sukker, *tørrer* foder, frø, oliven, hør og hamp, bananer, *vin*, mælk og mejeriprodukter og silkeorme indeholder bestemmelser om produktionsår, der primært er afpasset efter disse produkters biologiske produktionscyklusser. *I den fælles markedsordning for henholdsvis frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager er Kommissionen blevet bemyndiget til at fastsætte produktionsårene, fordi disse produkters produktionscyklusser er meget forskellige, og det i nogle tilfælde ikke er nødvendigt at fastsætte et produktionsår. De produktionsår, der allerede er fastsat for de nævnte produkter, og Kommissionens beføjelse til at fastsætte produktionsårene for frugt og grøntsager og forarbejdede*

(9) De fælles markedsordninger for korn, ris, sukker, *tørret* foder, frø, oliven, hør og hamp, bananer, mælk og mejeriprodukter og silkeorme indeholder bestemmelser om produktionsår, der primært er afpasset efter disse produkters biologiske produktionscyklusser.

frugter og grøntsager bør derfor indarbejdes i denne forordning.

Ændringsforslag 4
Betragtning 11 a (ny)

(11a) Brancheorganisationer, der er dannet på initiativ af erhvervsorganisationer, og som repræsenterer en betydelig del af erhvervskategorierne inden for den pågældende sektor, kan bidrage til en bedre hensyntagen til de faktiske forhold på markedet og fremme en udvikling i den økonomiske adfærd, der tilsigter en forbedring af kendskabet til og tilrettelæggelsen af produktionen samt præsentationen og afsætningen af produkterne. Da disse brancheorganisationers virke generelt kan bidrage til, at målene i traktatens artikel 33 og navnlig i denne forordning nås, rejser denne forordning ikke spørgsmål om eksistensen og driften af denne type organisationer i medlemsstaterne.

Begrundelse

Det er nødvendigt generelt at minde om den branchemæssige karakter og brancheaftalerne for at udelukke enhver risiko for fortolkning i retning af, at denne forordning rejser spørgsmål ved eksisterende eller fremtidige brancheorganisationer.

Ændringsforslag 5
Betragtning 20

(20) I henhold til grundforordningerne for oksekød, svinekød og fåre- og gedekød er der fastsat EF-handelsklasseskemaer for slagtekroppe. Disse skemaer er vigtige for prisfastsættelsen og anvendelsen af interventionsordningerne for oksekød og svinekød. Formålet med dem er endvidere at gøre markedet mere gennemsigtigt. Handelsklasseskemaerne bør derfor bevares. ***Da de hovedsagelig er af teknisk karakter, bør Kommissionen bemyndiges til at vedtage de relevante bestemmelser på grundlag af de kriterier, som ligger til grund for de gældende skemaer.***

(20) I henhold til grundforordningerne for oksekød, svinekød og fåre- og gedekød er der fastsat EF-handelsklasseskemaer for slagtekroppe. Disse skemaer er vigtige for prisfastsættelsen ***for oksekød, fårekød og svinekød*** og anvendelsen af interventionsordningerne for oksekød og svinekød. Formålet med dem er endvidere at gøre markedet mere gennemsigtigt. Handelsklasseskemaerne bør derfor bevares. ***Klassificering af slagtekroppe af voksent kvæg og får bør foretages på grundlag af kropsbygning og fedningsgrad. Kombineret anvendelse af disse to kriterier giver***

mulighed for at klassificere kroppene. De klassificerede kroppe bør identificeres. For at sikre ensartet anvendelse af denne forordning i Fællesskabet er det nødvendigt at fastsætte bestemmelser for kontrol på stedet udført af en kontrolkomité på fællesskabsplan.

Begrundelse

Handelsklasseskemaerne for slagtekroppe er afgørende for overvågningen af markedet og markedsordningen, selv når de ikke direkte fører til anvendelse af interventionsmekanismer, som det er tilfældet for får.

Det kan ikke på baggrund af disse skemaers indvirkning på produkternes priser, og mere generelt på indgåelsen af handelsmæssige forbindelser mellem producenter og slagterier, vurderes, om der er tale om en simpel teknisk regel.

Ændringsforslag 6 Betragtning 25

(25) Der kræves særlige instrumenter for at sikre en rimelig ligevægt mellem sukkervirksomhedernes og sukkerroevlernes rettigheder og forpligtelser. Derfor bør **standardbestemmelserne i den fælles markedsordning for sukker overføres til denne forordning** for at regulere aftaleforholdene mellem sukkerroekøbere og –sælgere. **Hidtil har købsbetingelserne været fastsat i bilag II til forordning (EF) nr. 318/2006 om den fælles markedsordning for sukker. Da disse betingelser er yderst tekniske, er det mest hensigtsmæssigt, at disse spørgsmål behandles på kommissionsniveau.**

(25) Der kræves særlige instrumenter for at sikre en rimelig ligevægt mellem sukkervirksomhedernes og sukkerroevlernes rettigheder og forpligtelser. Derfor bør **der fastsættes rammebestemmelser** for at regulere aftaleforholdene mellem sukkerroekøbere og –sælgere. **Forskellene i de naturbestemte, økonomiske og tekniske forhold gør det vanskeligt at fastsætte ensartede betingelser for opkøb af sukkerroer i EF. Der består allerede brancheaftaler mellem foreninger af sukkerroevlere og sukkervirksomheder. Rammebestemmelserne bør derfor kun omfatte de minimumsgarantier, som både sukkerroevlerne og sukkerindustrien behøver for at sikre et smidigt sukkermarked, med mulighed for at fravige nogle regler inden for rammerne af en brancheaftale.**

Ændringsforslag 7 Betragtning 26

(26) Forskellene i de naturbestemte, økonomiske og tekniske forhold gør det

udgår

vanskeligt at fastsætte ensartede betingelser for opkøb af sukkerroer i EF. Der består allerede brancheaftaler mellem foreninger af sukkerroeavlere og sukkervirksomheder. Rammebestemmelserne bør derfor kun omfatte de minimumsgarantier, som både sukkerroeavlerne og sukkerindustrien behøver for at sikre et smidigt sukkermarked, med mulighed for at fravige nogle regler i forbindelse med en brancheaftale.

Ændringsforslag 8
Betragtning 35

(35) I tråd med denne forordnings formål bør **bestemmelserne for mælkevoteringen udformes på samme måde som sukkerkvotestemmelserne**. Følgelig bør **reglerne** for mælk og mejeriprodukter **ikke længere baseres på, at der skal betales en tillægsafgift, hvis den nationale referencemængde overskrides, men på nationale kvoter**, som, når de overskrides, giver anledning til, at der opkræves en **overskudsafgift**.

(35) I tråd med denne forordnings formål bør **produktionsreguleringsordningen for mælk og den tilsvarende ordning for sukker samles i én kategori**. Følgelig bør **betegnelsen "nationale referencemængder"** for så vidt angår mælk og mejeriprodukter **erstatte af betegnelsen "nationale kvoter"**, som, når de overskrides, giver anledning til, at der opkræves en **afgift**.

Begrundelse

Denne forordning har ikke til formål at ensarte kvoteordningerne, men kun at samle præsentationen af dem uden at ændre hverken de formål eller retninger, som der bør mindes om.

Ændringsforslag 9
Betragtning 35 a (ny)

(35a) Det primære formål med mælkekvoterne er at nedbringe ubalancen mellem udbud og efterspørgsel for så vidt angår mælk og mejeriprodukter og de strukturbetingede overskud som følge heraf og derved skabe en bedre balance på markedet. Kvoterne bør derfor fortsættes i syv nye på hinanden følgende tolv månedersperioder fra den 1. april 2008. Desuden bør den metode, der blev vedtaget i 1984 til afgiftsbetalinger på de

mælkemængder, der er indsamlet eller solgt direkte ud over kvoten, bevares.

Ændringsforslag 10
Betragtning 95

Ved denne forordning tildeles Kommissionen beføjelser, som Rådet tidligere havde, til at vedtage bestemmelser efter afstemningsproceduren i traktatens artikel 37. De pågældende råde- retssager bør forblive i kraft, indtil Kommissionen vedtager de relevante bestemmelser på grundlag af de beføjelser, der tildeles ved denne forordning. For at undgå tilfælde af parallelle bestemmelser *vedtages* dels af Rådet, dels af Kommissionen bør Kommissionen kunne ophæve råde- retssakterne.

(95) Ved denne forordning tildeles Kommissionen beføjelser, som Rådet tidligere havde, til at vedtage *tekniske* bestemmelser efter afstemningsproceduren i traktatens artikel 37. De pågældende råde- retssakter bør forblive i kraft, indtil Kommissionen vedtager de relevante *tekniske* bestemmelser på grundlag af de beføjelser, der tildeles ved denne forordning. For at undgå tilfælde af parallelle bestemmelser *vedtages* dels af Rådet, dels af Kommissionen bør Kommissionen kunne ophæve råde- retssakterne. *Alle politiske bestemmelser bør vedtages i henhold til traktatens artikel 37 af Rådet efter høring af Europa-Parlamentet.*

Ændringsforslag 11
Artikel 1, stk. 1, litra i

i) frugt og grøntsager, del IX i bilag I (i det følgende benævnt "frugt- og grøntsagssektoren") *udgår*

Ændringsforslag 12
Artikel 1, stk. 1, litra j

j) forarbejdede frugter og grøntsager, del X i bilag I (i det følgende benævnt "sektoren for forarbejdede frugter og grøntsager") *udgår*

Ændringsforslag 13
Artikel 1, stk. 1, litra l

l) vin, del XII i bilag I (i det følgende benævnt "vinsektoren") ***udgår***

Ændringsforslag 14
Artikel 1, stk. 2

For frugt og grøntsager, forarbejdede frugter og grøntsager og vin gælder kun følgende bestemmelser i denne forordning: ***udgår***

a) artikel 3 og 4

b) del IV

c) Artikel 183

d) Artikel 184

e) Artikel 185

f) artikel 188 og artikel 189, stk. 1

g) artikel 195, litra a)

Ændringsforslag 15
Artikel 2, stk. 2, litra b a og b b (nye)

ba) "referencepris": basispris

bb) "interventionspris": den pris, hvor intervention finder sted.

Ændringsforslag 16
Artikel 3, stk. 1, litra d

d) 1. august til 31. juli året efter for vinsektoren ***udgår***

Ændringsforslag 17
Artikel 3, stk. 2

**2. For frugt og grøntsager og
forarbejdede frugter og grøntsager
fastsætter Kommissionen produktionsår,
hvis det er nødvendigt.**

udgår

Ændringsforslag 18
Artikel 9, litra f a (nyt)

f a) svinekød

Ændringsforslag 19
Artikel 39

1. **Kommissionen fastsætter** EF-handelsklasseskemaer for slagtekroppe, herunder regler for medlemsstaternes indberetning af priser for visse produkter, for følgende sektorer:

- a) oksekød af voksent kvæg
- b) svinekød
- c) fåre- og gedekød.

2. **Kommissionen baserer sig** ved udarbejdelsen af de EF-handelsklasseskemaer, der er nævnt i stk. 1, **på** følgende kriterier:

- a) handelsklasseskemaet for slagtekroppe af voksent kvæg skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af kropsbygning og fedningsgrad, opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af klassificerede slagtekroppe
- b) handelsklasseskemaet for svinekroppe skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af forholdet mellem deres indhold af magert kød og deres vægt, være baseret på princippet om direkte konstatering af indholdet af magert kød på grundlag af objektive målinger og opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af dem

1. **Der fastsættes** EF-handelsklasseskemaer for slagtekroppe, herunder regler for medlemsstaternes indberetning af priser for visse produkter, for følgende sektorer:

- a) oksekød af voksent kvæg
- b) svinekød
- c) fåre- og gedekød.

2. Ved udarbejdelsen af de EF-handelsklasseskemaer, der er nævnt i stk. 1, **tages der især hensyn til** følgende kriterier:

- a) handelsklasseskemaet for slagtekroppe af voksent kvæg skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af kropsbygning og fedningsgrad, opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af klassificerede slagtekroppe
- b) handelsklasseskemaet for svinekroppe skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af forholdet mellem deres indhold af magert kød og deres vægt, være baseret på princippet om direkte konstatering af indholdet af magert kød på grundlag af objektive målinger og opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af dem

c) handelsklasseskemaet for slagtekroppe af får og geder skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af kropsbygning og fedningsgrad, opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af klassificerede slagtekroppe.

c) handelsklasseskemaet for slagtekroppe af får og geder skal bruges til klassificering af slagtekroppe på grundlag af kropsbygning og fedningsgrad, opdeling af slagtekroppe i klasser og identifikation af klassificerede slagtekroppe.

2a. For at sikre en ensartet gennemførelse af denne forordning i Fællesskabet udfører en EF-kontrolkomité inspektion på stedet.

Der kan anvendes andre kriterier for slagtekroppe af lette lam, især vægt, kødfarve og talgfarve.

Der kan anvendes andre kriterier for slagtekroppe af lette lam, især vægt, kødfarve og talgfarve.

Ændringsforslag 20
Artikel 41, stk. 1, litra f a (nyt)

fa) biavl.

Ændringsforslag 21
Artikel 47, stk. 1

1. Brancheaftaler og leveringskontrakter skal være i overensstemmelse med stk. 3 og købsbetingelserne, **som Kommissionen skal fastsætte**, især med hensyn til betingelserne for opkøb, levering, overtagelse af og betaling for sukkerroer.

1. Brancheaftaler og leveringskontrakter skal være i overensstemmelse med stk. 3 og købsbetingelserne **i bilag IIa**, især med hensyn til betingelserne for opkøb, levering, overtagelse af og betaling for sukkerroer.

Ændringsforslag 22
Artikel 50, indledning og litra -a (nyt)

Kommissionen kan fastsætte gennemførelsesbestemmelser til denne afdeling, især:

Kommissionen kan fastsætte gennemførelsesbestemmelser til denne afdeling, især **følgende faktorer**:

-a) ændringer af bilag IIa.

Ændringsforslag 23
Artikel 51, indledning

For at fremme initiativer i erhvervslivet, der kan lette tilpasningen af udbuddet til markedsbehovet, bortset fra foranstaltninger, der har med tilbagetrækning fra markedet at gøre, kan Kommissionen træffe følgende

For at fremme initiativer i erhvervslivet, der kan lette tilpasningen af udbuddet til markedsbehovet, bortset fra foranstaltninger, der har med tilbagetrækning fra markedet at gøre, kan Kommissionen træffe følgende

foranstaltninger for levende planter, oksekød, svinekød, fåre- og gedekød, æg og fjerkrækød:

foranstaltninger for levende planter, **mælk og mejeriprodukter**, oksekød, svinekød, fåre- og gedekød, æg og fjerkrækød:

Ændringsforslag 24
Artikel 51, litra d a (nyt)

da) foranstaltninger, der giver mulighed for optimeret avl.

Begrundelse

Den aktuelle udformning af forslaget til forordning udelukker foranstaltninger, der vedrører levende kvæg, og dermed selve avlen, og Kommissionen kan træffe foranstaltninger, der kan lette tilpasningen af udbuddet til markedsbehovet.

De gældende markedsordninger giver denne mulighed, som bør genindføres.

Ændringsforslag 25
Artikel 52, stk. 2 a (nyt)

2a. Denne forordning indskrænker ikke anvendelsen af bestemmelserne i Rådets forordning (EF) nr. 1868/94¹ om en kvoteordning for produktionen af kartoffelstivelse.

¹ EFT L 197 af 30.7.1994, s. 4. Forordning senest ændret ved forordning (EF) nr. 941/2005 (EUT L 159 af 22.6.2005, s. 1).

Ændringsforslag 26
Del II, afsnit II, kapitel II, overskrift

PRODUCENTORGANISATIONER,
BRANCHEORGANISATIONER OG
ERHVERVSORGANISATIONER

(Vedrører ikke den danske tekst.)

Begrundelse

(Vedrører ikke den danske tekst.)

Ændringsforslag 27
Artikel 118, stk. 1, indledning

Medlemsstaterne anerkender
brancheorganisationer,

***Med forbehold af specifikke
foranstaltninger i en produktionssektor og***

anerkendelsen af tilsvarende organisationer for produkter, der ikke er omfattet af nærværende artikel, anerkender medlemsstaterne i henhold til deres egne bestemmelser brancheorganisationer,

Begrundelse

For at sikre, at medlemsstaternes positive lovgivning overholdes, bør der mindes om, at den samlede fælles markedsordning hverken har til formål at ændre de eksisterende nationale mekanismer eller at rejse spørgsmål om medlemsstaternes kompetence på området, og at brancheorganisationerne inden for landbruget nødvendigvis er sammensat af organisationer, der på den ene side repræsenterer landbrugsproduktionen, og på den anden side - i henhold til behov og karakteristika for det pågældende produkt eller den pågældende produktgruppe - salget og/eller forarbejdningen af landbrugsprodukterne.

Ændringsforslag 28
Artikel 118, stk. 1, litra a

a) der består af **repræsentanter for** sektorer, som er knyttet til produktionen af **og/eller** handelen med og/eller forarbejdningen af produkter fra **følgende sektorer:**

i) olivensektoren

ii) tobakssektoren

a) der består af **organisationer, der repræsenterer** sektorer, som er knyttet til produktionen af **samt** handelen med og/eller forarbejdningen af produkter fra **en given sektor.**

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslag til artikel 118, stk. 1, indledning.

Ændringsforslag 29
Artikel 118, stk. 1, litra c, indledning

c) der forfølger et bestemt mål med henblik på:

c) der forfølger et bestemt mål, **f.eks.** med henblik på:

Begrundelse

I flere medlemsstater er brancheorganisationer forhandlingspartnere, der er begunstiget af de offentlige myndigheder, det være sig nationale eller fra Fællesskabet. De gør det navnlig muligt at gennemføre EU's politikker om innovation, kvalitetsforbedring, salgsfremstød og information, herunder om næringsværdier, og de deltager, såfremt de eksisterer, i iværksættelsen af haste- og sundhedssikkerhedsforanstaltninger i tilfælde af sundhedsmæssige kriser, sådan som det var tilfældet i forbindelse med kogalskabskrisen. Derfor bør

brancheorganisationernes mål være omfattet, men de bør ikke gøres obligatoriske.

Ændringsforslag 30
Artikel 118, stk. 1, litra c, nr. i

i) at koncentrere og koordinere udbuddet og afsætningen af **medlemmernes** produkter

i) at koncentrere og koordinere udbuddet og afsætningen af **de pågældende** produkter

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslag til artikel 118, stk. 1, litra c), indledning.

Ændringsforslag 31
Artikel 118, stk. 1, litra c, nr. ii

ii) i fællesskab at tilpasse produktionen **og** forarbejdningen til markedets behov og forbedre **den**

ii) i fællesskab at tilpasse produktionen **og/eller** forarbejdningen til markedets behov og forbedre **produktet**

Begrundelse

Se begrundelsen til ændringsforslag til artikel 118, stk. 1, litra c), indledning.

Ændringsforslag 32
Artikel 118, stk. 1, litra c, nr. iv

iv) at forske i bæredygtige produktionsmetoder og gennemføre undersøgelser af markedsudviklingen

iv) at forske i **og gennemføre forsøg inden for nye** bæredygtige produktionsmetoder og gennemføre undersøgelser af markedsudviklingen

Ændringsforslag 33
Artikel 118, stk. 1, litra c, nr. iv a (nyt)

iva) at fremme innovation, kvalitetsforbedring, diversitet, produktsikkerhed, miljøbeskyttelse og biodiversitet

Ændringsforslag 34
Artikel 118, stk. 1, litra c, nr. iv b (nyt)

ivb) at sikre information om produktet igennem hele produktions- og salgsfasen samt dets markedsføring.

Ændringsforslag 35
Artikel 118, stk. 1a (nyt)

Brancheorganisationerne kan anmode de myndigheder, der har anerkendt dem, om at de regler, aftaler og praksisser, de har vedtaget, gøres obligatoriske for alle de erhvervsdrivende, der beskæftiger sig med det pågældende produkt eller den pågældende produktgruppe.

Ændringsforslag 36
Artikel 124

Artikel 124

Fakultative importlicensordninger

1. Ud over de tilfælde, hvor der i henhold til denne forordning kræves importlicenser, kan Kommissionen kræve, at der ved import til EF af et eller flere produkter fra følgende sektorer skal fremlægges importlicens:

a) korn

b) ris

c) sukker

d) frø

e) oliven for så vidt angår produkter henhørende under KN-kode 1509, 1510 00, 0709 90 39, 0711 20 90, 2306 90 19, 1522 00 31 og 1522 00 39

f) hør og hamp for så vidt angår hamp

g) bananer

h) levende planter

i) oksekød

j) mælk og mejeriprodukter

Artikel 124

1. Ved import til EF af produkter fra sektoren for korn, sukker, ris, hør og hamp, mælk, oksekød (for de i bilag I, del XV, litra a), omhandlede produkter) og oliven (for produkter henhørende under KN-kode 1509, 1510 00, 0709 90 39, 0711 20 90, 2306 90 19, 1522 00 31 og 1522 00 39) skal der fremlægges importlicens.

Der kan dog gøres en undtagelse:

a) for kornprodukter, som ikke indvirker væsentligt på markedsforsyningen

b) når forvaltningen af visse former for import af sukker eller ris ikke kræver nogen importlicens.

k) svinekød

l) fåre- og gedekød

m) æg

n) fjerkræ

o) ethanol.

1a. Ud over de tilfælde, hvor der i henhold til denne forordning kræves importlicens, kan Kommissionen kræve, at der ved import til EF af produkter fra andre sektorer skal fremlægges importlicens.

2. Ved anvendelsen af stk. 1 tager Kommissionen hensyn til behovet for importlicenser til forvaltning af de pågældende markeder og især til overvågning af importen af de pågældende produkter.

2. Ved anvendelsen af stk. 1 tager Kommissionen hensyn til behovet for importlicenser til forvaltning af de pågældende markeder og især til overvågning af importen af de pågældende produkter.

Begrundelse

Forelæggelse af importlicens er et nøgleelement, som sikrer kontrollen med landbrugsmarkederne og håndhævelsen af fællesskabspræferencen. For talrige sektorer kræves der licens på grund af deres følsomhed med hensyn til import. For andre sektorer, hvis økonomiske karakteristika er anderledes, kan Kommissionen indføre krav om importlicens, hvis den finder det nødvendigt.

Med ændringsforslaget genindføres det tidligere system: Afskaffelse af kravet om licens på de områder, hvor en sådan licens er obligatorisk, skal nødvendigvis forelægges for Rådet, som kan sikre sig, at der indføres en effektiv alternativ bestemmelse om overvågning af markedet, og at sådanne licenser ikke mere har nogen funktion med hensyn til det pågældende marked.

Ændringsforslag 37 Artikel 135, stk. 2

2. Tillægsimporttolden pålægges ikke, hvis det er usandsynligt, at importen skaber forstyrrelser på EF-markedet, eller hvis virkningerne ikke står i forhold til det tilstræbte mål.

2. Rådet sikrer sig, at tillægsimporttolden ikke risikerer at skabe forstyrrelser på EF-markedet, og at virkningerne heraf ikke står i et misforhold til det tilstræbte mål.

Begrundelse

Artikel 135, stk. 2, er ikke nødvendig for at aktivere denne bestemmelse i lyset af WTO-aftalerne. Denne interne bestemmelse forvansker den særlige beskyttelses klausul på landbrugsområdet ved at underlægge den de samme krav som de andre beskyttelses klausuler i andre WTO- eller GATT-aftaler (antidumping, generalklausul osv.). Da det drejer sig om

landbrugsprodukter, bør udløsningen finde sted hurtigt, og der er ikke tid til at vente på, at der udføres langvarige undersøgelser. Skaden er umiddelbar og alvorlig, når der er tale om forgængelige produkter, der er underlagt årlige produktionscyklusser, hvor den potentielle omsætning ofte finder sted over en meget kort periode. Udløsningen af den særlige beskyttelsesklausul bør forenkles for at undgå blokader som dem, der forekom under æblekriserne i 2005 og 2006. Artikel 135, stk. 2, forvansker faktisk beskyttelsesmekanismen.

Med ændringsforslaget foreslås, at kontrollen af den eventuelt uforholdsmæssige karakter udføres af Rådet, hvilket bør give mulighed for, at udløsningen af klausulen ikke er automatisk, men at den samtidig i praksis kan udløses inden for det tidsrum, der sikrer, at den har effekt.

Ændringsforslag 38
Artikel 187, stk. 1 a (nyt)

Kommissionen bestræber sig på at følge princippet om omkostningseffektivitet ved fastsættelsen af disse bestemmelser og garanterer medlemsstaterne, at dette ikke vil medføre en unormal forøgelse af deres budgetforpligtelser.

Begrundelse

De nye regler bør ikke medføre byrder ud over det sædvanlige for medlemsstaterne, som tilbyder at varetage kontrolfunktionen.

Ændringsforslag 39
Artikel 187, stk. 1 b (nyt)

Forud for sådanne sanktioner er der adgang til effektive retsmidler og en retfærdig rettergang i overensstemmelse med konventionen om menneskerettigheder og grundlæggende frihedsrettigheder af 4. november 1950.

Begrundelse

Det er vigtigt at sikre et højt niveau af retssikkerhed og respekt for retsstatsprincipperne i forbindelse med anvendelsen af sanktioner som omhandlet i denne artikel.

Ændringsforslag 40
Artikel 188, stk. 1

1. Kommissionen bistås af
***Forvaltningskomitéen for Den Fælles
Markedsordning for Landbrugsprodukter (i***

1. Kommissionen bistås ***i forbindelse med
de pågældende markeder af
forvaltningskomitéen for henholdsvis kød,***

det følgende benævnt "komitéen").

mejeriprodukter, grøntsager og flerårige afgrøder.

1a. Kommissionen sikrer gennem relevante procedurer og tilstrækkelige bevillinger, at de eksperter, der udpeges af medlemsstaterne, har et højt niveau af fagkundskab.

Begrundelse

Kommissionens forslag giver ikke mulighed for at sikre et tilstrækkeligt højt niveau af fagkundskab med henblik på at træffe beslutninger, som er tilpasset de forskellige landbrugsmarkeders særegenheder. Forordningen skal anvendes på en sådan måde, at der tages højde for de forskellige forhold, der er kendetegnende for landbrugsmarkederne. Forslag om genetablering af forvaltningskomitéer for de forskellige markeder. De tilhørende retsgarantier går forud for de garantier, der gives af underudvalg eller arbejdsgrupper under en speciel komité.

Ændringsforslag 41
Artikel 188, stk. 1 b (nyt)

1b. Senest to år efter denne forordnings vedtagelse evaluerer Kommissionen erfaringerne med forvaltningskomitéerne og grupperne af sektoreksperter og fremlægger en rapport herom med medlemsstaternes kommentarer for Europa-Parlamentet og Rådet.

Ændringsforslag 42
Artikel 188, stk. 1 c (nyt)

1c. Artikel 7, stk. 3, i Rådets afgørelse 1999/468/EF finder anvendelse på møderne i forvaltningskomitéerne.

Ændringsforslag 43
Artikel 188, stk. 3

3. Komitéen vedtager selv *sin* forretningsorden.

3. *Komitéerne* vedtager selv *deres* forretningsorden.

Ændringsforslag 44
Artikel 195, stk. 1, litra a

a) fra den 1. januar 2008: forordning (EØF)
nr. 234/68, (EØF) nr. 827/68, **(EØF)**
nr. 2517/69, (EØF) nr. 2728/75, (EØF)
nr. 2729/75, (EØF) nr. 2759/75, (EØF)
nr. 2771/75, (EØF) nr. 2777/75, (EØF)
nr. 1055/77, (EØF) nr. 2931/79, (EØF)
nr. 1358/80, (EØF) nr. 3730/87, (EØF)
nr. 4088/87, (EØF) nr. 2075/92, (EØF)
nr. 2077/92, (EØF) nr. 404/93, (EF)
nr. 1254/1999, (EF) nr. 2529/2001, (EF)
nr. 670/2003, (EF) nr. 797/2004 og (EF)
nr. 1952/2005

a) fra den 1. januar 2008: forordning (EØF)
nr. 234/68, (EØF) nr. 827/68, (EØF)
nr. 2728/75, (EØF) nr. 2729/75, (EØF)
nr. 2759/75, (EØF) nr. 2771/75, (EØF)
nr. 2777/75, (EØF) nr. 1055/77, (EØF)
nr. 2931/79, (EØF) nr. 1358/80, (EØF)
nr. 3730/87, (EØF) nr. 4088/87, (EØF)
nr. 2075/92, (EØF) nr. 2077/92, (EØF)
nr. 404/93, (EF) nr. 1254/1999, (EF)
nr. 2529/2001, (EF) nr. 670/2003, (EF)
nr. 797/2004 og (EF) nr. 1952/2005

Ændringsforslag 45
Artikel 198, stk. 2, litra e

e) fra den 1. august 2008 for vinsektoren *udgår*
og artikel 191

Ændringsforslag 46
Bilag I, del IX

Kommissionens forslag

Del IX: Frugt og grøntsager

For frugt og grøntsager omfatter denne forordning produkterne i følgende tabel:

<i>KN-kode</i>	<i>Varebeskrivelse</i>
<i>0702 00 00</i>	<i>Tomater, friske eller kølede</i>
<i>0703</i>	<i>Skalotteløg, hvidløg og andre spiseløg samt porrer og andre Allium-arter, friske eller kølede</i>
<i>0704</i>	<i>Hvidkål, blomkål, grønkål og anden spiselig kål (Brassica-arter), friske eller kølede</i>
<i>0705</i>	<i>Salat (Lactuca sativa) og cikorie (Cichorium-arter), friske eller kølede</i>
<i>0706</i>	<i>Gulerødder, majroer, rødbeder, skorzoner, knoldselleri, radiser og andre spiselige rødder, friske eller kølede</i>
<i>0707 00</i>	<i>Agurker og asier, friske eller kølede</i>

	<i>0708</i>	<i>Bælgfrugter, også udbælgede, friske eller kølede</i>
<i>ex</i>	<i>0709</i>	<i>Andre grønsager, friske eller kølede, undtagen grønsager henhørende under pos. 0709 60 91, 0709 60 95, 0709 60 99, 0709 90 31, 0709 90 39 og 0709 90 60</i>
<i>ex</i>	<i>0802</i>	<i>Andre nødder, friske eller tørrede, også afskallede, undtagen arecanødder (betelnødder) og kolanødder, henhørende under pos. 0802 90 20</i>
	<i>0803 00 11</i>	<i>Pisang, friske</i>
<i>ex</i>	<i>0803 00 90</i>	<i>Pisang, tørrede</i>
	<i>0804 20 10</i>	<i>Figner, friske</i>
	<i>0804 30 00</i>	<i>Ananas</i>
	<i>0804 40 00</i>	<i>Avocadoer</i>
	<i>0804 50 00</i>	<i>Guavabær, mango og mangostaner</i>
	<i>0805</i>	<i>Citrusfrugter, friske eller tørrede</i>
	<i>0806 10 10</i>	<i>Druer, friske, til spisebrug</i>
	<i>0807</i>	<i>Meloner (herunder vandmeloner) og melontræsfrugter (papaya), friske</i>
	<i>0808</i>	<i>Æbler, pærer og kvæder, friske</i>
	<i>0809</i>	<i>Abrikoser, kirsebær, ferskner (herunder nektariner), blommer og slåen, friske</i>
	<i>0810</i>	<i>Andre frugter, friske</i>
	<i>0813 50 31</i>	<i>Blandinger udelukkende af tørret frugt henhørende under pos. 0801 og 0802</i>
	<i>0813 50 39</i>	
	<i>1212 99 30</i>	<i>Johannesbrød</i>

Ændringsforslag af Europa-Parlamentet

udgår

Ændringsforslag 47
Bilag I, del X

Del X: Forarbejdede frugter og grøntsager

For forarbejdede frugter og grøntsager omfatter denne forordning produkterne i følgende tabel:

<i>KN-kode</i>	<i>Varebeskrivelse</i>
a) <i>ex 0710</i>	<i>Grøntsager, også kogte i vand eller dampkogte, frosne, undtagen sødmajs henhørende under pos. 0710 40 00, oliven henhørende under pos. 0710 80 10 og frugter af slægterne Capsicum og Pimenta henhørende under pos. 0710 80 59</i>
<i>ex 0711</i>	<i>Grøntsager, foreløbigt konserverede f.eks. med svovldioxid, i saltlage, svovlsyrlingvand eller andre konserverende opløsninger, men ikke tilberedte til umiddelbar fortæring, undtagen oliven henhørende under pos. 0711 20, frugter af slægterne Capsicum og Pimenta henhørende under pos. 0711 90 10 og sødmajs henhørende under pos. 0711 90 30</i>
<i>ex 0712</i>	<i>Grøntsager, tørrede, også snittede, knuste eller pulveriserede, men ikke yderligere tilberedte, undtagen kartofler, der er kunsttørret ved varme og uegnede til konsum, henhørende under pos. ex 0712 90 05, suktermajs henhørende under pos. ex 0712 90 11 og 0712 90 19 og oliven henhørende under pos. ex 0712 90 90</i>
<i>0804 20 90</i>	<i>Tørrede figner</i>
<i>0806 20</i>	<i>Tørrede druer</i>
<i>ex 0811</i>	<i>Frugter og nødder, også kogte i vand eller dampkogte, frosne, også tilsat sukker eller sødemidler, undtagen frosne bananer henhørende under pos. ex 0811 90 95</i>
<i>ex 0812</i>	<i>Frugter og nødder, foreløbigt konserverede (f.eks. med svovldioxidgas eller i saltlage, svovlsyrlingvand eller andre konserverende opløsninger), men ikke tilberedte til umiddelbar fortæring, undtagen bananer henhørende under pos. ex 0812 90 98</i>
<i>ex 0813</i>	<i>Frugter, tørrede, der ikke henhører under pos. 0801–0806; blandinger af nødder eller tørrede frugter henhørende under dette kapitel, undtagen blandinger udelukkende af nødder henhørende under pos. 0801 og 0802, henhørende under pos. 0813 50 31 og 0813 50 39</i>
<i>0814 00 00</i>	<i>Skaller af citrusfrugter eller meloner (herunder vandmeloner) friske, frosne, tørrede eller foreløbigt konserverede i saltlage, svovlsyrlingvand eller andre konserverende opløsninger</i>
<i>0904 20 10</i>	<i>Sød peber, tørret, ikke knust eller formalet</i>

b)	ex 0811	<i>Frugter og nødder, også kogte i vand eller dampkogte, frosne, tilsat sukker eller andre sødemidler</i>
	ex 1302 20	<i>Pectinstoffer og pectinater</i>
	ex 2001	<i>Grøntsager, frugter, nødder og andre spiselige plantedele, tilberedt eller konserveret med eddike eller eddikesyre, undtagen:</i>
		– <i>Frugter af slægten Capsicum, bortset fra sød peber henhørende under pos. 2001 90 20</i>
		– <i>Sødmajs (Zea mays var. saccharata) henhørende under pos. 2001 90 30</i>
		– <i>Yamsrødder, søde kartofler og lignende spiselige dele af planter, med indhold af stivelse på 5 vægtprocent og derover, henhørende under pos. 2001 90 40</i>
		– <i>Palmehjerter henhørende under pos. 2001 90 60</i>
		– <i>Oliven henhørende under pos. 2001 90 65</i>
		– <i>Vinblade, humleskud og andre spiselige plantedele henhørende under pos. ex 2001 90 99</i>
	2002	<i>Tomater, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre</i>
	2003	<i>Svampe og trøfler, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre</i>
	ex 2004	<i>Andre grøntsager, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre, frosne, undtagen varer henhørende under pos. 2006, bortset fra sødmajs (Zea mays var. saccharata) henhørende under pos. 2004 90 10, oliven henhørende under pos. 2004 90 30 og kartofler, tilberedt eller konserveret i form af mel eller flager, henhørende under pos. 2004 10 91</i>
	ex 2005	<i>Andre grøntsager, tilberedt eller konserveret på anden måde end med eddike eller eddikesyre, ikke frosne, undtagen varer henhørende under pos. 2006, bortset fra oliven henhørende under pos. 2005 70, sødmajs (Zea mays var. saccharata) henhørende under pos. 2005 80 00 og frugter af slægten Capsicum, bortset fra sød peber henhørende under pos. 2005 99 10 og kartofler, tilberedt eller konserveret i form af mel eller flager, henhørende under pos. 2005 20 10</i>
	ex 2006 00	<i>Frugter, nødder, frugtskaller og andre plantedele, tilberedt med sukker (afløbne, glaserede eller kandiserede), undtagen bananer tilberedt med sukker henhørende under pos. ex 2006 00 38 og ex 2006 00 99</i>
	ex 2007	<i>Syltetøj, frugtgelé, marmelade, frugt- eller nøddepuré samt frugt- eller nøddemos, fremstillet ved kogning, også tilsat sukker eller andre sødemidler, undtagen:</i>
		– <i>Homogeniserede tilberedninger af bananer henhørende under pos. ex 2007 10</i>
		– <i>Syltetøj, gelé, marmelade, puré eller mos af bananer</i>

ex 2008

henhørende under pos. ex 2007 99 39, ex 2007 99 57 og ex 2007 99 98

Frugter, nødder og andre spiselige plantedele, tilberedt eller konserveret på anden måde, også tilsat sukker, andre sødemidler eller alkohol, ikke andetsteds tariferet, undtagen:

- *Jordnøddesmør henhørende under pos. 2008 11 10*
- *Palmehjerter henhørende under pos. 2008 91 00*
- *Majs henhørende under pos. 2008 99 85*
- *Yamsrødder, søde kartofler og lignende spiselige dele af planter, med indhold af stivelse på 5 vægtprocent og derover, henhørende under pos. 2008 99 91*
- *Vinblade, humleskud og andre spiselige plantedele henhørende under pos. ex 2008 99 99*
- *Blandinger af bananer, tilberedt eller konserveret på anden måde, henhørende under pos. ex 2008 92 59, ex 2008 92 78, ex 2008 92 93 og ex 2008 92 98*
- *Bananer, tilberedt eller konserveret på anden måde, henhørende under pos. ex 2008 99 49, ex 2008 99 67 og ex 2008 99 99*

ex 2009

Frugt- og grøntsagssaft (dog ikke druesaft og druemost af henhørende under pos. 2009 61 og 2009 69 og banansaft henhørende under pos. 2009 80), ugærede og ikke tilsat alkohol, også tilsat sukker eller andre sødemidler

udgår

Ændringsforslag af Europa-Parlamentet

Ændringsforslag 48
Bilag I, del XII

Kommissionens forslag

Del XII: Vin

For vin omfatter denne forordning produkterne i følgende tabel:

<i>KN-kode</i>	<i>Varebeskrivelse</i>
----------------	------------------------

	<i>KN-kode</i>	<i>Varebeskrivelse</i>
a)	2009 61 2009 69 2204 30 92 2204 30 94 2204 30 96 2204 30 98	<i>Druesaft (herunder druemost)</i> <i>Druemost, undtagen druemost i gæring eller druemost, hvis gæring er standset på anden måde end ved tilsætning af alkohol</i>
b)	ex 2204	<i>Vin af friske druer, herunder vin tilsat alkohol; druemost, undtagen druemost henhørende under pos. 2009, undtagen druemost henhørende under pos. 2204 30 92, 2204 30 94, 2204 30 96 og 2204 30 98</i>
c)	0806 10 90 2209 00 11 2209 00 19	<i>Friske druer, undtagen spisedruer</i> <i>Vineddike</i>
d)	2206 00 10 2307 00 11 2307 00 19 2308 00 11 2308 00 19	<i>«Piquettevin»</i> <i>Vinbærme</i> <i>Presserester fra vindruer</i>

Ændringsforslag af Europa-Parlamentet

udgår

Ændringsforslag 49
Bilag II a (nyt)
(bilag II i forordning (EF) nr. 318/2006)

Tekst foreslået af Kommissionen

Ændringsforslag af Europa-Parlamentet

KØSBETINGELSER FOR SUKKERROER

PUNKT I

I dette bilag forstås ved de »kontraherende parter« i en leveringskontrakt:

a) *sukkervirksomheder (i det følgende benævnt »fabrikanter«),*

og

b) *sukkerroesælgere (i det følgende benævnt »sælgere«).*

PUNKT II

- 1. Leveringskontrakter indgås skriftligt for en bestemt mængde kvotesukkerroer.**
- 2. I leveringskontrakten fastsættes det, hvorvidt og i givet fald på hvilke betingelser der kan leveres yderligere mængder sukkerroer.**

PUNKT III

- 1. I leveringskontrakten fastsættes købsprisen for mængderne af sukkerroer, idet der sondres mellem, hvorvidt de suktermængder, der er produceret på basis af disse sukkerroer, er:**
 - a) kvotesukker**
 - b) ikke-kvotesukker.**

For de mængder, der er omfattet af litra a), må denne pris ikke være lavere end den minimumspris for kvotesukkerroer, der er omhandlet i artikel 5, stk. 1, i Rådets forordning (EF) nr. 318/2006 om den fælles markedsordning for sukker¹.

- 2. Der fastsættes i leveringskontrakten et bestemt sukkerindhold for sukkerroer. Leveringskontrakten skal indeholde en omregningstabel, som viser de forskellige sukkerindhold og de koefficienter, der anvendes ved omregning af de leverede sukkerroemængder til mængder med det sukkerindhold, der er fastsat i leveringskontrakten.**

Omregningstabellen baseres på de udbyttesatser, der svarer til de forskellige sukkerindhold.

- 3. Hvis en sælger har indgået en leveringskontrakt med en fabrikant om levering af sukkerroer med henblik på produktion af kvotesukker, betragtes alle leverancer fra den pågældende sælger, omregnet i henhold til nr. 2 i dette punkt, som leverancer med henblik på produktion af kvotesukker, op til den mængde sukkerroer, der er angivet i leveringskontrakten.**
- 4. Fabrikanter, der fremstiller en mindre suktermængde end den mængde kvotesukkerroer, som de før såningen har indgået leveringskontrakt om, skal fordele den sukkerroemængde, som svarer til en eventuel yderligere produktion op til kvoten, mellem de sælgere, med hvem de før såningen har indgået kontrakter om levering af sukkerroer med henblik på produktion af kvotesukker.**

Denne bestemmelse kan fraviges ved brancheaftaler.

PUNKT IV

- 1. Det fastsættes i leveringskontrakten, hvor længe der normalt skal leveres sukkerroer,**

¹ EUT L 58 af 28.2.2006, s. 1. Forordning senest ændret ved Kommissionens forordning (EF) nr. 247/2007 (EUT L 69 af 9.3.2007, s. 3).

og hvordan leverancerne skal fordeles tidsmæssigt.

- 2. De bestemmelser, der er nævnt i nr. 1, er de samme som dem, der var gældende for det foregående produktionsår, idet der tages hensyn til størrelsen af den faktiske produktion. Disse bestemmelser kan fraviges ved brancheaftaler.*

PUNKT V

- 1. I leveringskontrakten fastsættes der opsamlingssteder for sukkerroer.*
- 2. Hvor sælgere og fabrikanter allerede havde indgået en leveringskontrakt for det foregående produktionsår, forbliver de opsamlingssteder, som de aftalte for leverancerne i det pågældende produktionsår, de samme. Denne bestemmelse kan fraviges ved brancheaftaler.*
- 3. Det fastsættes i leveringskontrakten, at omkostningerne til læsning og til transport fra opsamlingsstederne afholdes af fabrikanten, medmindre der er indgået særlige aftaler på basis af lokale regler eller kutymen gældende for det foregående produktionsår.*
- 4. For Danmark, Grækenland, Spanien, Irland, Portugal, Finland og Det Forenede Kongerige, hvor sukkerroerne leveres frit fabrik, gælder dog, at det i leveringskontrakten skal fastsættes, at fabrikanten skal bære en del af læsnings- og transportomkostningerne, ligesom det skal fastsættes, hvor stor en procentdel eller hvor stort et beløb det drejer sig om.*

PUNKT VI

- 1. I leveringskontrakten fastsættes der overtagelsessteder for sukkerroer.*
- 2. Hvor sælgere og fabrikanter allerede havde indgået en leveringskontrakt for det foregående produktionsår, forbliver de overtagelsessteder, som de aftalte for leverancerne i det pågældende produktionsår, de samme. Denne bestemmelse kan fraviges ved brancheaftaler.*

PUNKT VII

- 1. Det fastsættes i leveringskontrakten, at sukkerindholdet skal beregnes ved polarisation. Der udtages en prøve af sukkerroerne ved overtagelsen.*
- 2. Det kan ved brancheaftale være fastsat, at prøver skal udtages på et andet tidspunkt. I så fald fastsættes det i leveringskontrakten, at der skal foretages en regulering for at udligne en eventuel formindskelse af sukkerindholdet i perioden mellem overtagelsen og prøveudtagningen.*

PUNKT VIII

Det fastsættes i leveringskontrakten, at bruttovægt, tara og sukkerindhold skal bestemmes på én af følgende måder:

- a) i fællesskab af fabrikanten og sukkerroeværlernes brancheorganisation, hvis dette er*

fastsat ved brancheaftale

- b) af fabrikanten under tilsyn af sukkerroeavlernes brancheorganisation*
- c) af fabrikanten under tilsyn af en sagkyndig, der er anerkendt af den pågældende medlemsstat, forudsat at sælgeren bærer omkostningerne.*

PUNKT IX

- 1. Det fastsættes i leveringskontrakten, at fabrikanten for den samlede leverede mængde sukkerroer skal gøre mindst én af følgende ting:*
 - a) stille den friske pulp fra den leverede sukkerroemængde gratis til rådighed for sælgeren, ab fabrik*
 - b) stille en del af denne pulp, presset, tørret eller tørret og tilsat melasse, gratis til rådighed for sælgeren, ab fabrik*
 - c) stille pulpen, presset eller tørret, til rådighed for sælgeren, ab fabrik; i så fald kan fabrikanten forlange, at sælgeren afholder omkostningerne ved presning eller tørring*
 - d) yde kompensation til sælgeren under hensyntagen til mulighederne for at afsætte den pågældende pulp.*

Hvis en del af eller hele den leverede mængde sukkerroer underkastes forskellig behandling, fastsættes det i leveringskontrakten, at fabrikanten skal overholde mindst to af forpligtelserne i første afsnit.

- 2. Der kan ved brancheaftale være fastsat et andet leveringsstadium for pulp end det, der er omhandlet i nr. 1, litra a), b) og c).*

PUNKT X

- 1. Der fastsættes i leveringskontrakterne frister for betaling af eventuelle forskud og for betaling af købsprisen for sukkerroer.*
- 2. De frister, der er omhandlet i nr. 1, er dem, der var gældende i det foregående produktionsår. Denne bestemmelse kan fraviges ved brancheaftaler.*

PUNKT XI

Hvis der i en leveringskontrakt er fastsat bestemmelser for anliggender, der er omhandlet i dette bilag, eller hvis en leveringskontrakt indeholder bestemmelser for andre anliggender, må sådanne bestemmelser og disses virkninger ikke være i strid med dette bilag.

PUNKT XII

- 1. Brancheaftaler skal indeholde voldgiftsklausuler.*

2. *Hvis der i en brancheaftale på EF-plan, regionalt plan eller lokalt plan er fastsat bestemmelser for anliggender, der er omhandlet i denne forordning, eller hvis en brancheaftale indeholder bestemmelser for andre anliggender, må sådanne bestemmelser og disses virkninger ikke være i strid med dette bilag.*
3. *Ved aftaler som omhandlet i nr. 2 fastsættes navnlig:*
 - a) *regler for fordelingen på sælgerne af de sukkerroemængder, som fabrikanten før såningen beslutter at købe til fremstilling af sukker inden for kvoten*
 - b) *fordelingsregler som omhandlet i punkt III, nr. 4*
 - c) *en omregningstabel som omhandlet i punkt III, nr. 2*
 - d) *regler for valg og levering af frømateriale af de sukkerroesorter, der skal avles*
 - e) *minimumsindholdet af sukker i de sukkerroer, der skal leveres*
 - f) *krav om, at fabrikanten og sælgerens repræsentanter skal rådføre sig med hinanden, inden der fastsættes en startdato for sukkerroeleverancerne*
 - g) *ydelse af præmier til sælgerne for tidlige og sene leverancer*
 - h) *nærmere oplysninger om:*
 - i) *den del af pulpen, der er omhandlet i punkt IX, nr. 1, litra b)*
 - ii) *de omkostninger, der er omhandlet i punkt IX, nr. 1, litra c)*
 - iii) *den compensation, der er omhandlet i punkt IX, nr. 1, litra d)*
 - i) *sælgerens afhentning af pulp*
 - j) *regler for, hvordan en eventuel forskel mellem referenceprisen og den faktiske salgspris for sukkeret skal fordeles mellem fabrikanten og sælgerne, jf. dog bestemmelserne om minimumsprisen for kvotesukkerroer som fastsat i artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 318/2006.*

PUNKT XIII

Hvis det ikke ved brancheaftale er fastsat, hvordan de mængder sukkerroer, som fabrikanten før såningen tilbyder at købe til fremstilling af sukker inden for kvoten, bør fordeles mellem sælgerne, kan den pågældende medlemsstat selv fastsætte regler for en sådan fordeling.

Ved sådanne regler kan traditionelle sælgere af sukkerroer til kooperativer også få tildelt leveringsrettigheder ud over dem, de ville få, hvis de var medlemmer af sådanne kooperativer.

(Delvis overtagelse af Rådets forordning (EF) nr. 318/2006, bilag II)

BEGRUNDELSE

Kommissionen har som led i udmøntningen af sin handlingsplan om forenkling af den fælles landbrugspolitik fremsat et forslag til forordning, som sammenskriver de nuværende 21 forordninger om sektorspecifikke fælles markedsordninger (FMO'er) og samler dem i én grundforordning for at strømline og forenkle rammebestemmelserne, uden at der ændres ved den grundlæggende politik.

Forslaget er en opfølgning på den strategi, der blev påbegyndt ved 2003-reformen af den fælles landbrugspolitik, hvor der blev fastsat horisontale rammebestemmelser for alle direkte betalinger, og hvor en række støtteordninger blev samlet i Rådets forordning (EF) nr. 1782/2003 (enkeltbetalingsordningen).

Resultatet af nærværende forslag vil være ét fælles sæt samordnede regler for klassiske områder som intervention, privat oplagring, toldkontingenter, eksportrestitutioner, beskyttelsesforanstaltninger, statsstøtte- og konkurrenceregler samt meddelelse og rapportering af data.

De nuværende sektorspecifikke regler er blevet omorganiseret efter instrument eller politikområde og så vidt muligt samlet i horisontale bestemmelser.

Dette er muligt, fordi de fleste sektorspecifikke forordninger har samme struktur og en lang række bestemmelser til fælles. Det gælder især reglerne for handel med tredjelande og de almindelige bestemmelser, men også i et vist omfang reglerne for det indre marked.

De sektorspecifikke grundforordninger indeholder forskellige løsninger på identiske eller tilsvarende problemer, som Kommissionen i sit forslag har harmoniseret og forenklet med en horisontal løsning.

De igangværende reformer af markedsordningerne berøres som udgangspunkt ikke, men resultatet heraf vil efterfølgende blive indskrevet i forordningsteksten.

Bestemmelserne i den foreslåede forordning foreslås at træde i kraft, således at man får en smidig overgang til de nye regler. I alt 41 forordninger kan ophæves, når nærværende fælles markedsordning træder i kraft.

Forenkling af den fælles landbrugspolitik

Kommissionen har med dette forslag begivet sig ud i et ambitiøst og prisværdigt projekt. Selvom det ikke umiddelbart fremstår som en indlysende forenkling for alle dem, der hidtil har opereret med én eller enkelte markedsordninger, vil det formentligt, og forhåbentligt, hurtigt fremstå som en forenkling efter en tilvænningsfase. For dem, der anvender flere af de sektorspecifikke markedsordninger eller vil skabe sig et overblik over de forskellige markedsordninger, er dette konsoliderede regelsæt en kærkommen hjælp.

Denne lovgivningspakke udgør landbrugserhvervets rammevilkår, og det overordnede mål

bør være at skabe klarhed om rammevilkårene på en måde, som også opleves som en forenkling af dem, som er målgruppen for denne lovgivning.

Kommissionen har gentagne gange forsikret, at der udelukkende er tale om tekniske ændringer, og at forenklingen ikke skal ses som et forsøg på at ændre den underliggende politik.

Ikke desto mindre har Kommissionen foreslået at fjerne muligheden for offentlig intervention for svinekød med den udmærkede begrundelse, at ordningen ikke har været anvendt i 3 årtier, men dermed begiver Kommissionen sig ud i politikændringer. For at skabe mest mulig troværdighed omkring Kommissionens udelukkende tekniske intentioner mener ordføreren, at interventionsordningen for svinekød bør bevares, så ændringerne i nærværende forslag udelukkende er af teknisk karakter.

Én fælles grundforordning

Når alle sektorspecifikke forordninger samles i én grundforordning er det en logisk følge, at de sektorforordninger, der lige nu gennemgår en reform, og som holdes ude af dette forslag, indskrives når reformerne er færdigbehandlede. Det burde derfor være overflødigt at tage forskud på resultaterne og indskrive delelementer allerede nu.

Overdragelse af beføjelser fra Rådet til Kommissionen

Kommissionen foreslår, at visse bestemmelser i de gældende rådsforordninger har så teknisk karakter, at det ikke skønnes hensigtsmæssigt at bevare reguleringskompetencen i Rådet. For disse bestemmelser foreslås reguleringskompetencen overdraget til Kommissionen bistået af en forvaltningskomité.

Der er tale om tekniske bestemmelser såsom tekniske detaljer til kontraktvilkår, krav om meddelelse og offentliggørelse af brancheaftaler, opstilling af liste over produkter omfattet af privat oplagring mv., som Rådet hidtil har kunnet vedtage uden først at høre Europa-Parlamentet (de såkaldte retsakter af andengeneration).

For så vidt der **udelukkende** er tale om bestemmelser af rent teknisk karakter finder ordføreren det rimeligt at overdrage reguleringskompetencen til Kommissionen, der kan træffe beslutning hurtigt og effektivt. Enhver beslutning af politisk karakter skal fortsat vedtages efter proceduren i traktatens artikel 37, efter høring af Europa-Parlamentet.

Oprettelse af én fælles forvaltningskomité

I forlængelse af den foreslåede forenkling, foreslår Kommissionen endvidere, at der blot anvendes én forvaltningskomité. I forlængelse af den seneste reform af den fælles landbrugspolitik synes det fornuftigt at reducere antallet af forvaltningskomitéer i forbindelse med konsolideringen af nærværende regelsæt, men at reducere antallet til én forvaltningskomité rejser tvivl om, hvordan det samtidigt er muligt at sikre, at den nødvendige sektorekspertise er til stede. Kommissionen redegør i forslaget ikke tilstrækkeligt for, hvordan én enkelt forvaltningskomité kan tilvejebringe den nødvendige sektorekspertise og fungere i praksis.

Der er stor forskel på de markedsmekanismer, der gør sig gældende inden for de forskellige sektorer, hvorfor det som minimum må være nødvendigt at operere med mindst to

forvaltningskomitéer, opdelt i en komité for animalske produkter og en for vegetabiliske produkter. Inden for disse to hovedområdet er der også så stor variation, at det bør overvejes meget seriøst, om der er behov for at operere med flere forvaltningskomitéer end blot to. Endvidere bør det sikres, at forvaltningskomitéerne bistås af den nødvendige sektorekspertise fra medlemslandene og Kommissionen.

Kommissionen bør fremlægge en evaluering herom efter to år, hvorefter det bør være muligt at ændre antallet af forvaltningskomitéer og organiseringen af deres arbejde, hvis det skønnes nødvendigt bl.a. for at sikre, at den nødvendige sektorekspertise er til stede.

PROCEDURE

Titel	Fælles markedsordning for landbrugsprodukter	
Referencer	KOM(2006)0822 - C6-0045/2007 - 2006/0269(CNS)	
Dato for høring af EP	16.1.2007	
Korresponderende udvalg Dato for meddelelse på plenarmødet	AGRI	18.1.2007
Ordfører Dato for valg	Niels Busk	19.12.2006
Behandling i udvalg	23.1.2007	11.4.2007
Dato for vedtagelse	8.5.2007	
Resultat af den endelige afstemning	+: 30	-: 0
	0:	4
Til stede ved den endelige afstemning - medlemmer	Vincenzo Aita, Peter Baco, Katerina Batzeli, Thijs Berman, Niels Busk, Luis Manuel Capoulas Santos, Dumitru Gheorghe Mircea Coșea, Joseph Daul, Albert Defß, Gintaras Didžiokas, Carmen Fraga Estévez, Lutz Goepel, Friedrich-Wilhelm Graefe zu Baringdorf, Esther Herranz García, Elisabeth Jeggle, Atilla Béla Ladislau Kelemen, Heinz Kindermann, Véronique Mathieu, Rosa Miguélez Ramos, Neil Parish, Radu Podgorean, María Isabel Salinas García, Agnes Schierhuber, Willem Schuth, Czesław Adam Siekierski, Csaba Sándor Tabajdi, Marc Tarabella, Witold Tomczak, Donato Tommaso Veraldi, Janusz Wojciechowski, Andrzej Tomasz Zapałowski	
Til stede ved den endelige afstemning - stedfortrædere	Esther De Lange, Hynek Fajmon, Ilda Figueiredo, Jan Mulder, James Nicholson, Armando Veneto	